



**FREDAG**<sup>®</sup>

\*\*\*\*\*  
*cook fine - win time*

# ÜSI ÄMMITALER GÜGGLE



CHÜSCHTIG U CHEIBE QUET

# ÜSES ÄMMITAL

Das Emmental, unser Schweizer Ämmital, steht für unberührte Natur und viel Tradition.

Schon der Dichter Jeremias Gotthelf (1797 – 1854), der hier lange als Pfarrer wirkte, beschrieb in seinen Novellen die wunderschöne, grüne Hügellandschaft und die eigenwilligen Menschen mit dem Herz auf dem rechten Fleck.

Kulinarisch kennen wir das Ämmital für seine Spezialitäten wie den rezenten Emmentaler-Käse, die sündigen Riesen-Meringues oder die zarten Butterbretzeli.

Genau diese Umgebung ist das zu Hause der neuen Premium Linie der Fredag. Da wo andere Ferien machen oder sich übers Wochenende erholen, da wächst unser Geflügel auf. Mit viel Handarbeit, nur den wichtigsten Zutaten, völlig ohne E-Nummern und mit einer extra Portion Entschleunigung schmeckt die neue Linie wie selbst gemacht.



© Emmental Tourismus

## NOTRE EMMENTAL

L'Emmental représente une nature intacte et beaucoup de traditions. Même le poète Jeremias Gotthelf (1797 - 1854), qui a longtemps travaillé ici comme pasteur, a décrit dans ses romans le beau paysage de collines verdoyantes et les gens peu conventionnels avec leur cœur à la bonne place.

Sur le plan culinaire, nous connaissons l'Emmental pour ses spécialités comme le fromage corsé d'emmental, les meringues géantes pécheresses ou les tendres bretzels beurrés.

C'est précisément cet environnement qui abrite la nouvelle ligne de produits premium de Fredag. Là où d'autres vont en vacances ou se détendent le week-end, c'est là que nos volailles grandissent. Avec uniquement l'utilisation d'ingrédients indispensables, sans adjonctions d'additifs de type E. Laissant la part belle au travail manuel, notre nouvelle gamme a le goût et l'aspect du fait maison.



## ÜSI PRODUZÄNTE -

### D'R BUUR

**Peter führt in der fünften Generation einen Bauernhof mit rund 8'000 Hühnern im Emmental.**

#### Bauernhof...

Peter und seine Familie haben im Jahr 2016 entschieden, einen Bauernhof mit Hühner zu führen. Davor haben sie jahrelang auf Schweine gesetzt. Heute ist es ein zwei Generationen-Betrieb, wo Vater und Sohn Hand in Hand arbeiten.

#### Umfeld...

Der Bauernhof der Familie liegt auf 1'030m über Meer und ist deshalb oft oberhalb der Nebelgrenze. Die Hühner genießen eine wunderschöne Umgebung mit Auslauf im eigenen Wintergarten.

#### Fütterung...

Die Hühner erhalten 100% Gentech-freies (GVO) Futter aus Schweizer Produktion. Die auserlesenen Rohstoffe stammen zu rund einem Viertel aus der Schweiz und zu drei Vierteln aus Europa.

"DAS WOHLBEFINDEN DER HÜHNER HAT BEI UNS HÖCHSTE PRIORITÄT." PETER  
"LE BIEN-ÊTRE DES POULETS EST NOTRE PRIORITÉ NUMÉRO UN." PETER







# NOS PRODUCTEURS

## LE FERMIER

**Peter est la cinquième génération à diriger une ferme avec environ 8 000 poulets dans l'Emmental.**

### La Ferme...

Peter et sa famille ont décidé en 2016 de gérer une ferme avec des poulets. Avant cela, ils avaient compté sur les porcs pendant des années. Aujourd'hui, c'est une ferme de deux générations où le père et le fils travaillent main dans la main.

### L'environnement...

La ferme familiale est située à 1'030 m d'altitude et se trouve donc souvent au-dessus de la ligne de brouillard. Les poulets jouissent d'un bel environnement avec un accès dans leur propre jardin d'hiver.

### L'alimentation...

Les poulets reçoivent une alimentation 100% sans OGM provenant de la production suisse. Environ un quart des matières premières sélectionnées proviennent de Suisse et trois quarts d'Europe.



## DE (HÄSER

**Niklaus ist 60 Jahre alt und führt gemeinsam mit seiner Frau Vreni seit 1984 die Dorfkäserei Sumiswald.**

### Ziel...

Sie möchten den Kunden regionale Spitzenprodukte anbieten sowie die landwirtschaftlichen Familienbetriebe und die regionale Produktion in der Dorfkäserei Sumiswald aufrecht-erhalten.

### Regionalität...

Die Milch beziehen sie von Bauern in der Umgebung. Die Kühe leben auf saftig grünen Wiesen und atmen frische Luft. Auch ihre Mitarbeiter leben und arbeiten gerne im wunder-schönen und gemütlichen Emmental.

### Herkunft...

Sumiswald und Gotthelf sind miteinander verbunden, Gotthelf hat lange im Nachbardorf Lützelflüh im Pfarrhaus gewohnt und gearbeitet. Einige Szenen der Gotthelf Filme wurden im Dorf Sumiswald gedreht.

**"DER CREMIGE UND AROMATISCHE  
GOTTHELFKÄSE." NIKLAUS**

**"LE CRÉMEUX ET L'AROMATIQUE  
FROMAGE GOTTHELF" NIKLAUS**



## LE FROMAGER

**Niklaus a 60 ans et dirige avec sa femme Vreni la froma-gerie du village de Sumiswald depuis 1984.**

### L'objectif...

Ils veulent offrir aux clients des produits régionaux de qua-lité tout en préservant les exploitations familiales et la pro-duction régionale de la fromagerie du village de Sumiswald.

### La régionalité...

Ils se procurent leur lait auprès des agriculteurs de la région. Les vaches vivent sur des prairies verdoyantes et respirent de l'air frais. Leurs employés aiment également vivre et tra-vailer dans la belle et agréable région de l'Emmental.

### L'origine...

Sumiswald et Gotthelf sont liés, Gotthelf a vécu et travaillé pendant longtemps dans le village voisin de Lützelflüh dans le presbytère. Certaines scènes des films de Gotthelf ont été tournées dans le village de Sumiswald.



# CHÜSCHTIG U CHEIBE GÜET

## ÜSI PRODUKT – NOS PRODUITS



REGIONAL, AUS 100% EMMENTALER GEFLÜGEL  
RÉGIONAL, À PARTIR DE 100% DE VOLAILLE D'EMMENTAL



SORGFÄLTIG VON HAND GESCHNITTEN  
COUPÉ SOIGNEUSEMENT À LA MAIN



100% NATÜRLICH, OHNE E-NUMMERN  
100% NATUREL, SANS ADJONCTIONS DE TYPE E



NUR MIT MEHL, EIER UND BRÖSMELI PANIERT  
PANÉ UNIQUEMENT AVEC DE LA FARINE, DES ŒUFS ET DE LA CHAPELURE



SCHMECKT WIE SELBSTGEMACHT  
LE GOÛT DU FAIT MAISON




IM NU ZUBEREITET UND KALKULATIONSSICHER  
PRÉPARÉ EN UN CLIN D'OEIL ET ÉCONOMIQUE



### ÄMMITALER GÜGGU NAGGETS

Us Bruscht u Schänküfleisch gformt  
Nuggets de poulets  
Karton/Carton à 3 x 1 kg  
Art. 1016961







ÄMMITALER  
GÜGGU SCHNITZU (A. 130g)

Us der ganze Bruscht gschnitte  
Escalope de poulet  
Karton/Carton à 3 x 0.780 kg  
Art. 1016963



ÄMMITALER  
GÜGGU CORDON BLEU (A. 150g)

Bruscht gfüllt mit Gotthälf Chäs us Summiswald  
ond Chämischinke  
Cordon bleu farci de produits régionaux  
Karton/Carton à 3 x 0.750 kg  
Art. 1016964



ÄMMITALER  
GÜGGU (HNUSPERLI)

Us der Bruscht vo Hang gschnitte  
Croustilles de poulet  
Karton/Carton à 3 x 1 kg  
Art. 1017034



ÄMMITALER  
GÜGGU FLÜGGELI

Würzigi Flüggele  
Ailerons de poulet épicés  
Karton/Carton à 3 x 1 kg  
Art. 1016962



# ÄCHTI GHEIMTIPPS – DE VRAIS CONSEILS SECRETS

ÄMMITALER  
GÜGGU CORDON BLEU BURGER  
BURGER CORDON BLEU AU POULET



ÄMMITALER  
GÜGGU APÉRITIF PLATTEN  
ASSIETTES D'APÉRITIF AU POULET

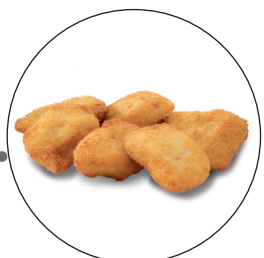
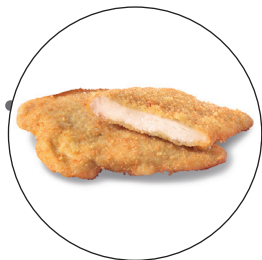
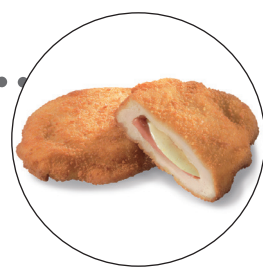
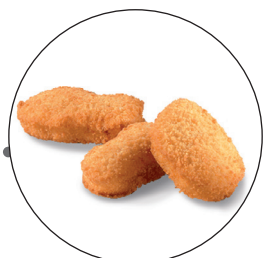











# U ES PAAR INFORMATIONE

## INFORMATIONS SUR LES PRODUITS



Art. Nr.	Bezeichnung Désignation	Beschreibung Description	Gewicht Poids	Einheit Unité	    
1017034	Ämmitaler Güggu Chnuserli Nuggets de blanc de pouet d'Emmental	paniert, vorfrittiert pané, préfrit		3 x 1 kg	<input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
1016963	Ämmitaler Güggu Schnitzu Escalope de poulet d'Emmental	paniert, vorfrittiert pané, préfrit	ca.130 g	3 x 0.780 kg	<input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
1016964	Ämmitaler Güggu Cordon bleu Cordon bleu de poulet d'Emmental	paniert, vorfrittiert pané, préfrit	ca.150 g	3 x 0.750 kg	<input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
1016962	Ämmitaler Güggu Flüggele Ailes de poulet d'Emmental	roh brut		3 x 1 kg	<input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
1016961	Ämmitaler Güggu Naggets Nuggets de poulet d'Emmental	geformt, paniert, vorfrittiert formé, pané, préfrit		3 x 1 kg	<input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>





FREDAG AG | Oberfeld 7 | 6037 Root | [www.fredag.ch](http://www.fredag.ch) | [info@fredag.ch](mailto:info@fredag.ch)

